

**Germany-Esslingen: Construction work for swimming pool**

OJ S 128/2020 06/07/2020

Contract award notice

Works

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Stadtwerke Esslingen am Neckar GmbH &amp; Co. KG

Postal address: Fleischmannstraße 50

Town: Esslingen

NUTS code: DE113 Esslingen

Postal code: 73728

Country: Germany

Contact person: Klotz und Partner GmbH — Herr Biederstädt

E-mail: [biederstaedt@klotzundpartner.de](mailto:biederstaedt@klotzundpartner.de)

Telephone: +49 711/1874418

Fax: +49 711/1874433

**Internet address(es):**Main address: <https://www.swe.de/>**I.4. Type of the contracting authority**

Other type: Stadtwerke

**I.5. Main activity**

Other activity: Energieversorger/Betreiber von Schwimmbädern

**Section II: Object**

---

**II.1. Scope of the procurement****II.1.1. Title**

Komplettsanierung des Hallen- und Freibades Esslingen-Berkheim Einbau Umkleidr. Türen

**II.1.2. Main CPV code**

45212212 Construction work for swimming pool

**II.1.3. Type of contract**

Works

**II.1.4. Short description**

Sanierung des Hallenfreibades in Esslingen-Berkheim:

Die NRF beträgt ca. 1 870 m<sup>2</sup> und der Rauminhalt ca. 9 347 m<sup>3</sup>.

Folgende Maßnahmen sollen im Zuge der anstehenden Sanierung ausgeführt werden:

— Totalsanierung des Innen- und Außenbeckens (Edelstahlauskleidung);

— Erneuerung Foyer, Umkleide und Sanitärbereich;

— Völlige Erneuerung der technischen Gebäudeinstallationen (Heizung, Lüftung, Sanitär, Elektro und Badewassertechnik);

- barrierefreie Erschließung;
- energetische Ertüchtigung der Gebäudehülle.

Die Arbeiten werden von September 2019 – Mai 2021 durchgeführt.

#### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

#### **II.1.7. Total value of the procurement**

Value excluding VAT: 152 034,90 EUR

### **II.2. Description**

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

45212230 Installation of changing rooms, 45421131 Installation of doors

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE Deutschland

NUTS code: DE1 Baden-Württemberg

NUTS code: DE11 Stuttgart

NUTS code: DE113 Esslingen

Main site or place of performance: Köngener Str. 50 73734 Esslingen am Neckar

#### **II.2.4. Description of the procurement**

- ca. 200 Garderobenschränke;
- ca. 10 Wechselkabinen;
- ca. 10 WC/Duschtrennwandanlagen;
- ca. 14 Personalschränke;
- ca. 30 Feuchtraumtüren;
- sonst. Garderobenausstattung, Fönplätze etc.

#### **II.2.5. Award criteria**

Price

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

### **Section IV: Procedure**

---

#### **IV.1. Description**

##### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

##### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

##### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

#### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.1. Previous publication concerning this procedure**

Notice number in the OJ S: [2020/S 062-147030](#)

#### **IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system**

#### **IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice**

### **Section V: Award of contract**

---

A contract/lot is awarded: yes

#### **V.2. Award of contract**

##### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

28/05/2020

##### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 4

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

##### **V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: SANA Trennwandbau

Postal address: Obere Tratt 10

Town: Luhe-Wildenau

NUTS code: DE237 Neustadt a. d. Waldnaab

Postal code: 92706

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

##### **V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the contract/lot: 152 034,90 EUR

##### **V.2.5. Information about subcontracting**

### **Section VI: Complementary information**

---

#### **VI.3. Additional information**

Die Vergabestelle behält sich vor, zu den Eigenerklärungen entsprechende Nachweise nachzufordern.

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Vergabekammer Baden-Württemberg beim Regierungspräsidium Karlsruhe

Postal address: Durchlacher Allee 100

Town: Karlsruhe

Postal code: 76137

Country: Germany

E-mail: [vergabekammer@rpk.bwl.de](mailto:vergabekammer@rpk.bwl.de)

Telephone: +49 721926-8730

Fax: +49 721926-3985

##### **VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) § 160 Einleitung,

Antrag:

- 1) Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein,
- 2) Antragsbefugt ist jedes Unternehmen, das ein Interesse an dem öffentlichen Auftrag oder der Konzession hat und eine Verletzung in seinen Rechten nach § 97 Absatz 6 durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften geltend macht. Dabei ist darzulegen, dass dem Unternehmen durch die behauptete Verletzung der Vergabevorschriften ein Schaden entstanden ist oder zu entstehen droht,
- 3) Der Antrag ist unzulässig, soweit:
  - a) der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt,
  - b) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
  - c) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
  - d) mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt.

#### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

02/07/2020